

№ 5 (229)
Березень 20, 2026

Phone (267) 971-5765
Fax (267) 684-6338

Український Вісник

newspaperbusinessandmarket@gmail.com

DNIPRO INC.
1916 Welsh Rd. Unit 3
Philadelphia, PA 19115

215-969-4985 215-728-6040

- Посилки в Україну і країни СНД - морем і авіа 11-я посилка безкоштовно
- Безкоштовно забираємо посилки з дому
- Грошові перекази в усі країни СНД - від \$ 4.50
- Пересилання автомобілів і комерційних вантажів
- Телефонні картки, електронні словники, сувеніри
- Авіа посилки в Україну до 7 днів
- Великий вибір CD

HAMPTON MARKET

WE ARE PLEASED TO ANNOUNCE THAT
YOU ARE GUARANTEED A 10% DISCOUNT

SHOP SMART BETWEEN 7 AND 10 AM FROM MONDAY TO THURSDAY

-20% OFF ON PREPARED FOOD BAR BETWEEN 7 AND 10 PM FROM MONDAY TO THURSDAY

-20% OFF FOR
• FIREFIGHTERS
• MILITARY PERSONNEL
• POLICE OFFICERS
ALL DAY AVAILABLE ALL WEEK LONG

-10% OFF FOR SENIORS FROM MONDAY TO THURSDAY

Mon-Sat: 7am - 10pm
Sun: 8am - 9pm

hamptonmarket.com
hampton_market
215-315-8497

408 2nd Street Pike, Southampton, PA 18966
visit us

SOUTHAMPTON SPA и HEALTH CENTER
Приглашаем вас посетить единственные в Филадельфии русско-турецкие

БАНИ

NEW!
Мы предоставляем транспорт!
Справки по тел. (215) 942-4646

SPECIAL
ДЛЯ НАШИХ ГОСТЕЙ

СТОИМОСТЬ
ВХОДНОГО БИЛЕТА

по понедельникам и вторникам	• \$60
в остальные дни по четвергам	• \$65
вход для женщин	• \$55

141 Second Street Pike
Southampton, PA 18966
(215) 942-4646
www.southamptonspa.com

МЫ ОТКРЫТЫ ЕЖЕДНЕВНО

INTERNATIONAL DELI & CAFE

535 Andrews Rd. Trevoose
PA.19053
267-982-5218

Home Made Kielbasa & Meat

BAKERY PIEROGI STUFFED CABBAGE HOT SANDWICH

All Food Prepared On Premises

Transition Consulting



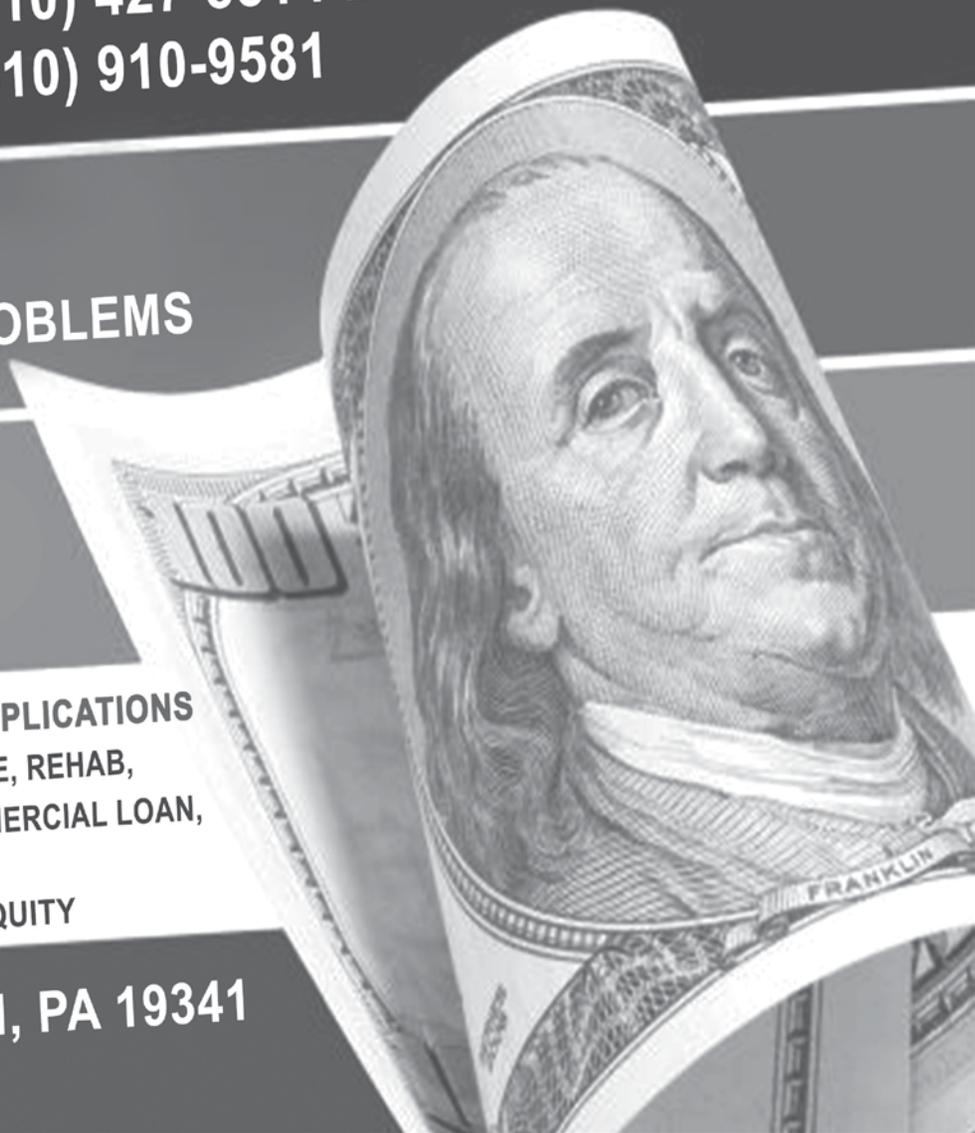
CALL TODAY!
(610) 427-8514 EXT. 101
(610) 910-9581

FINANCING AND LENDING
WE CAN SOLVE YOUR FUNDING PROBLEMS

IF YOU NEED FUNDING FOR ANY TYPE
OF REAL ESTATE INVESTMENT,
WE CAN MAKE THAT HAPPEN

WE ASSIST IN CARES ACT SBA 7(A) RELIEF LOAN APPLICATIONS
LONG- OR SHORT-TERM FINANCING. PURCHASE, REFINANCE, REHAB,
BRIDGE, CONSTRUCTION, MULTI FAMILY, APARTMENT COMMERCIAL LOAN,
LOANS FOR RENTAL PROPERTIES, AND DEVELOPMENT.
• RESIDENTIAL & COMMERCIAL • DEBT OR EQUITY

64 E UWCHLAN AVE #480 EXTON, PA 19341



(610) 810-5050
contact@evopool.com

With Evo Pool Service!

- Pool opening and closing
- Weekly maintenance
- Equipment repair and replacement
- Pool renovation

Service area: Bucks, Montgomery and Delaware county



Classified


DR. FULMES
HEALTH INSTITUTE

● ПРОКТОЛОГІЯ

- ПРОБЛЕМИ З ТРАВЛЕННЯМ
- ГЕМОРОЙ, АНАЛЬНА ТРІЩИНА
- ХРОНІЧНІ ЗАПОРИ, ДІАРЕЯ

● АЛЬТЕРНАТИВНА МЕДИЦИНА

- ОЗОНОТЕРАПІЯ, ВІБРАЦІЙНА ТЕРАПІЯ
- ВІТАМІННІ КРАПЕЛЬНИЦІ
- RED LIGHT THERAPY, INFRARED SAUNA

 **718 743 4450**

2343 CONEY ISLAND AVE, BROOKLYN, NY
372 CENTRAL PARK WEST, SUITE 1D, MANHATTAN, NY
30-16 30TH DRIVE, ASTORIA, NY

 doctorfulmes

ПРИЙМАЄМО MADICARE, MEDICAID ТА ВСІ ОСНОВНІ СТРАХОВКИ

♦♦♦

НА ПОСТІЙНУ РОБОТУ ПОТРІБНО

ДОСВІДЧЕНИЙ КУХАР ЗІ ЗНАННЯМ ЄВРОПЕЙСЬКОЇ КУХНІ



ТЕЛ. 347-782-8759

♦♦♦

Closet Factory, serving Philadelphia, South Jersey and Northern Delaware is looking for closet/cabinet installers.

Earn \$50,000 to \$70,000 per year. General Fit and Finish Carpentry Skills a Must. Ability to communicate with customers and provide excellent customer satisfaction. Full-time, permanent positions.

PLEASE EMAIL YOUR RESUME TO
rpalko@cf17management.com.



На прибирання будинків
потрібна жінка.
ТЕЛЕФОН: 610 -235-7185

♦♦♦

**В DENTAL OFFICE В ТРЕНТОНІ
ПОТРЕБУЮТЬ
DENTAL ASSISTANT.**

FULL TIME position +benefits.

Бажано з досвідом, при потребі навчаємо.

Право на роботу обов'язкове.

Телефон: **1-609-392-5554, 1-609-647-5802**

Ірина

♦♦♦



У АГЕНТСТВО EXPERT HOME CARE, INC.

ПОТРЕБУЄМО:

**ПРАЦІВНИКІВ ПО ДОГЛЯДУ
ЗА ЛІТНІМИ ЛЮДЬМИ; МЕДСЕСТЕР RN;
THERAPISTS PT**

PENNSYLVANIA LICENSE IS REQUIRED.

ПРЕКРАСНІ УМОВИ ПРАЦІ.

ТЕЛЕФОН: 215-364-0340 SEND RESUME TO:

HELP@EXPERTCARES.COM

♦♦♦

ЗДАЄТЬСЯ

ОДНОКІМНАТНА КВАРТИРА

в дуплексі в р-н Tomlinson Rd. і Jeans St. Все у відмінному стані.

Нова кухня та нові appliances. Центральний кондиціонер.

ТЕЛЕФОН: 215-601-9520

♦♦♦



♦ ПЕРЕВЕЗЕМО БУДИНОК, КВАРТИРУ,
БІЗНЕС. FREE BOXES

♦ ПАСАЖИРСЬКІ ПЕРЕВЕЗЕННЯ
В АЕРОПОРТИ (пенсіонерам знижки)

♦ ЧИСТИМО килими, килими.

Є рекомендації та страховка.

(215) 669-1386

♦♦♦

ALEX&SON

**ВСІ ВИДИ РЕМОНТНО-БУДІВЕЛЬНИХ
РОБІТ**

✓ Електрика, сантехніка, вікна, двері, підлога.

✓ Переобладнання ванни,
кухонь, бейсментів.

✓ Усунення проблем каналізації.

✓ Ремонт та заміна heaters та бойлерів

Гарантія та доступні ціни.

267-596-4829 Алекс



НОВИНИ УКРАЇНИ

УКРАЇНСЬКІ Й ІСПАНСЬКІ КОМПАНІЇ ОПК ПІДПИСАЛИ ЧОТИРИ ДОКУМЕНТИ ПРО СПІВПРАЦЮ

Президент України Володимир Зеленський заявив про підписання серії угод про співпрацю між українськими та іспанськими компаніями оборонно-промислового комплексу. Про це він заявив у своїх соцмережах.

Зеленський розповів, що у межах свого візиту в Іспанію зустрівся з керівництвом іспанської інженерно-технологічної групи Sener Aerospace & Defence.

"Сьогодні наші виробники підписали тут чотири документи про співпрацю, три з яких – саме із Sener. Домовленості стосуються налагодження співпраці в ракетній галузі й ППО. Це те, що посилить захист українського неба. Говорили про можливість виробництва та зміцнення української протиповітряної оборони", – зазначив президент.

За його словами, також Україна повідомила про зацікавленість у спільних проєктах в галузі виробництва далекобійних дронів.

"Розраховуємо, що всі домовленості між українськими та іспанськими виробниками будуть реалізовані якнайшвидше", – зазначив він.

У межах візиту Зеленський зустрівся з низкою іспанських топосадовців.

Візит Зеленського до Іспанії відбувся наступного дня після поїздки до Лондона, де він із главою британського уряду Кіром Стармером підписав Декларацію про поглиблення співробітництва у сфері безпеки та оборонної промисловості.

Заступник керівника ОПУ Ігор Жовква заявив, що підписання цього документа фактично означає створення оборонного альянсу між Україною і Британією.

ЗЕЛЕНСЬКИЙ ВВАЖАЄ НЕМИНУЧИМ ДЕФІЦИТ РАКЕТ ДО PATRIOT ЧЕРЕЗ ВІЙНУ НА БЛИЗЬКОМУ СХОДІ

Президент Володимир Зеленський вважає, що через війну на Близькому Сході дефіцит ракет до систем ППО Patriot є неминучим, і це стане викликом для України.

Про це глава держави розповів BBC.

Президент зазначив, що широкомасштабна війна в Ірані вигідна Владіміру Путіну, оскільки вона призводить до зростання цін на енергоносії, що є проблемою для України, а також може спричинити дефіцит ракет до систем ППО.

"Для Путіна тривала війна в Ірані – це плюс. Крім цін на енергоносії, це означає вичерпання запасів США та виснаження виробників засобів протиповітряної оборони. Отже, ми (Україна) маємо вичерпання ресурсів", – заявив глава держави.

Зеленський сказав, що дефіцит ракет до Patriot однозначно буде, і це стане викликом. Він зазначив, що питання зараз полягає в тому, "коли будуть вичерпані всі запаси на Близькому Сході".

"Америка виробляє 60–65 ракет на місяць. Уявіть, 65 ракет на місяць – це приблизно 700–800 ракет на рік, що виробляються щороку. А в перші дні війни на Близькому Сході було використано 803 ракети", – заявив президент України.

Нагадаємо, головна дипломатка ЄС Кая Каллас висловила занепокоєння, що зброя та оборонні потужності, зокрема системи ППО, які потрібні в Україні, спрямовуються нині на Близький Схід.

Зеленський на зустрічі з генсеком НАТО Марком Рютте у Лондоні обговорив залучення нових країн до ініціативи із закупівлі ракет США для України та збільшення актуальних внесків.

УКРАЇНА ОТРИМАЛА ПОВНИЙ ПАКЕТ УМОВ ДЛЯ ВСТУПУ ДО ЄВРОСОЮЗУ

Українська делегація в Брюсселі отримала від Євросоюзу умови для вступу за трьома фінальними переговірними кластерами.

Про це повідомила прем'єр-міністерка Юлія Свириденко. Зазначається, що йдеться про кластер 3 "Конкурентоспроможність та інклюзивний розвиток", кластер 4 "Зелений порядок денний та стале з'єднання" та кластер 5 "Ресурси, сільське господарство та політика згуртованості".

"Відтепер Україна має повний пакет умов, виконання яких є необхідним для вступу в ЄС – вперше в історії", - написала очільниця уряду.

Вона нагадала, що в кінці 2025 року українська влада отримала умови – бенчмарки – за трьома іншими кластерами: 1 "Основи процесу вступу до ЄС", 2 "Внутрішній ринок" та 6 "Зовнішні відносини".

"Ми впевнено рухаємося визначеним євроінтеграційним шляхом. Наступні кроки – успішне закриття кластерів та підписання договору про вступ, що стане фінальним кроком до повноправного членства України в ЄС", - прокоментувала Свириденко.

Вона запевнила, що уряд продовжить виконувати умови вступу, зокрема запроваджуватиме реформи, про які звітуватиме перед владою Євросоюзу.

Вступ України до ЄС у 2027 році був прописаний у 20-пунктному мирному плані, але в багатьох європейських столицях цю дату вважають нереалістичною.

Видання Politico повідомило, що Україна вважає проміжок між двома ключовими європейськими виборами найкращим часом для вступу. Зокрема, Україна бачить вузьке вікно можливостей для вступу до Євросоюзу між виборами в Угорщині в квітні цього року і президентськими виборами у Франції в квітні 2027 року.

ЗЕЛЕНСЬКИЙ ТА СТАРМЕР СТВОРИЛИ ОБОРОННИЙ АЛЬЯНС



Україна ділитиметься бойовим досвідом і технологіями, а Британія інвестиціями для масштабування виробництва оборонних засобів.

Підписання Володимиром Зеленським і Кіром Стармером Декларації про поглиблення співробітництва у сфері безпеки та оборонної промисловості відкриває новий етап українсько-британської співпраці. Фактично – створюється оборонний альянс. Про це повідомив заступник керівника Офісу президента України Ігор Жовква у соціальній мережі Facebook.

"Це логічне продовження наших попередніх домовленостей: Угоди про сторічне партнерство та Угоди про безпеку між Україною і Великою Британією. І водночас – перехід від політичних рішень до конкретної, практичної взаємодії між оборонними секторами наших держав", - відзначив Жовква.

За його словами, суть проста і практична: Україна та Британія посилюють одна одну.

Як функціонуватиме оборонний альянс

Як роз'яснив заступник керівника ОП, Україна ділиться своїм унікальним бойовим досвідом, технологіями і рішеннями, які вже довели свою ефективність на полі бою, передусім у сфері безпілотних систем, протидії дронам, РЕБ та сучасної тактики ведення війни.

Водночас, Британія – інвестує, допомагає масштабувати виробництво, та у свою чергу посилює постачання своїх далекобійних спроможностей.

"Фактично формується взаємовигідна модель: ми даємо рішення, перевірені війною, партнери – дають ресурси та індустріальні можливості", - наголосив Жовква.

Він зазначив, що окремий фокус приділятиметься спільному виробництву.

"Наші країни аналізуватимуть можливості спільного виробництва ударних засобів великої дальності, а також масштабування відповідних програм. Паралельно Велика Британія розглядатиме найбільш ефективні механізми для збільшення обсягів виробництва і підтримки таких рішень", - повідомив заступник керівника ОП.

Так, за його словами, йдеться вже не про окремі поставки, а про побудову спільної оборонно-промислової екосистеми.

Протиповітряна оборона як ключовий напрям

"Ми разом працюємо над закриттям критичних прогалин у ППО - від ефективного перехоплення БПЛА і розвитку засобів виявлення до інтеграції систем протидії крилатим ракетам і нарощування антибалістичних спроможностей", - додав Жовква.

Зокрема, це питання безпеки не лише України, а й Британії та усієї Європи.

Використання українського досвіду для планування оборонних спроможностей

Окремо Жовква відзначив роль людей і знань.

"Український бойовий досвід системно інтегрується у військову підготовку, навчання та розробку доктрин. Це означає обмін практиками, аналіз реальних бойових сценаріїв і впровадження цих знань у планування сучасних оборонних спроможностей", - повідомив заступник керівника ОП.

Також передбачені спільні тренування і підготовка, зокрема з використанням українського досвіду роботи з дронами та новими технологіями на полі бою

Як підкреслив Жовква, ця співпраця має довгостроковий вимір.

"Йдеться про зміцнення оборонних ланцюгів постачання, розвиток спільних виробничих можливостей, а також потенційне залучення третіх країн до спільних проєктів", - завівав він.

На його переконання, йдеться про спільне формування нової архітектури безпеки Європи на основі досвіду, технологій і взаємної довіри.

"Україна в цій системі – не лише отримувач допомоги, а повноцінний партнер і контриб'ютор безпеки", - додав він.

Як підсумував Жовква, підписана декларація відкриває новий етап українсько-британської співпраці: глибокий, технологічний і довгостроковий.

"Фактично - справжній оборонний альянс!", - заявив він.

Україна та Британія

Британія має намір щорічно до 2031 року виділяти не менше 3 млрд фунтів стерлінгів на оборонні потреби України.

Україна та Британія працюватимуть з іншими країнами, аби добитися від Росії необхідної компенсації за завдану шкоду під час війни.

НОВИНИ ЗІ СВІТУ

РОСІЯ РОЗШИРИЛА ПІДТРИМКУ ІРАНУ РОЗВІДДАНИМИ У ПРОТИСТОЯННІ ЗІ США ТА ІЗРАЇЛЕМ

Росія розширила обмін розвідданими та військовою співпрацю з Іраном для його підтримки на тлі операції США та Ізраїлю. Про це повідомляє WSJ.

За словами анонімних співрозмовників видання, серед яких топпосадовець однієї з європейських розвідок, Москва розширила обмін розвідувальною інформацією та інші види військової співпраці з Тегераном, щоб підтримати свого близькосхідного партнера у протистоянні зі США та Ізраїлем.

У тому числі йдеться про новітні модифікації до "Шахедів", напрацьовані росіянами за роки застосування цих ударних БПЛА проти України, які забезпечують їм надійнішу керованість і цілевказання. Надаються також консультації щодо того, скільки апаратів запускати в одній "хвилині" та на яких висотах.

Також з Москви передають дані про розташування американських об'єктів на Близькому Сході та об'єктів близьких союзників США у регіоні.

Співпраця поглибилася з перших днів американської операції. Двоє співрозмовників кажуть, що Росія на пряму передавала Ірану супутникові знімки.

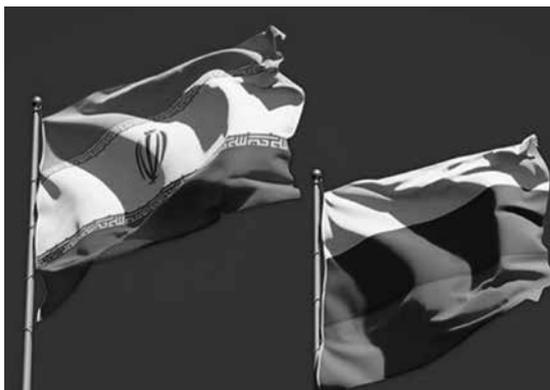
Ці види підтримки подібні за своїм характером до того, як західні союзники останніми роками допомагали Україні.

Вважається, що саме завдяки підтримці РФ Ірану вдалось поцілити у радарі військових США та інші об'єкти у Йордані, Бахрейні, Кувейті, Омані.

Президент США Дональд Трамп раніше відмовився відповідати на запитання журналістів щодо можливої допомоги Росії Ірану та назвав їх "дурними".

Спецпосланець Трампа Стів Віткофф каже, що отримав запевнення від Москви, що Росія не передає Ірану розвіддані.

Тим часом міністр оборони Великої Британії Джон Гілі прямо припустив, що Іран запозичив у Росії тактику застосування БПЛА "Шахед", які тепер летять по об'єктах США і союзників на Близькому Сході.



НАТО ВІДПРАВЛЯЄ ДО ТУРЕЧЧИНИ ЩЕ ОДНУ СИСТЕМУ PATRIOT

Турецьке Міністерство оборони повідомило, що НАТО відправляє на південь Туреччини ще одну систему Patriot на тлі війни на Близькому Сході. Про це йдеться у повідомленні міністерства.

Альянс направляє в Адану ще одну систему Patriot на підкріплення тієї, що прибула з Іспанії та вже була розгорнута в провінції.

"З метою гарантування безпеки нашого повітряного простору та громадян, поряд з національними заходами, що вживаються, до наявної системи Patriot в Адані додатково розміщується ще одна система Patriot, визначена Об'єднаним повітряним командуванням у Рамштайні (Німеччина)", – йдеться у повідомленні.

У провінції Адана на авіабазі Інджирлік розташований військовий персонал зі Сполучених Штатів та інших країн НАТО.

Туреччина не має власної повноцінної системи протиповітряної оборони, незважаючи на зусилля щодо її розвитку, і покладається на системи протиповітряної оборони НАТО.

Сили протиповітряної та протиракетної оборони НАТО у східному Середземномор'ї перехопили три ракети, запущені з Ірану.

Одне із перехоплень відбулось саме над авіа базою Інджирлік.

Після цього Північноатлантичний альянс розгорнув одну систему Patriot у турецькій Малатї для протидії ракетним загрозам з боку Ірану.



У ШВЕЦІЇ ВИЛУЧИЛИ РЕКОРДНУ КІЛЬКІСТЬ НЕЛЕГАЛЬНИХ ГРАНАТ

Шведська поліція заявила про вилучення рекордної кількості нелегальних ручних гранат, у зв'язку з цим затримали двох осіб.

У шведському місті Алінгсос неподалік Гетеборга вистежили групу, що нелегально зберігала понад 50 ручних гранат, знахідку називають рекордною.

Обшуки стали кульмінацією розслідування, що тривало вже деякий час. Спершу правоохоронці затримали одного з підозрюваних, та на основі того, що завдяки цьому дізнались, швидко знайшли другого. У будівлі виявили понад 50 ручних гранат.

"Ми маємо достатні підстави казати, що це найбільша вилучена партія ручних гранат з будь-коли знайдених у Швеції", – коментує керівник слідчої команди Магнус Даль.

35- і 36-річному затриманим загрожують звинувачення за статтею про незаконне поводження з легкозаймистими та вибуховими речовинами. 35-річному, на додачу, висунуть звинувачення, пов'язані з наркотиками.

Наразі слідство вважає, що коло причетних до випадку осіб набагато ширше, аніж двоє затриманих, а вони лише відповідали за транспортування і зберігання зброї.

Нагадаємо, у Норвегії триває розслідування вибуху при вході у посольство США.

Перед тим в Осло затримали біля синагоги двох осіб, їм висунули звинувачення, пов'язані з незаконним поводженням зі зброєю та вибухівкою.



ЄС РАДО ЗУСТРІНЕ БРИТАНІЮ, ЯКЩО ВОНА ПОВЕРНЕТЬСЯ В ЄДИНИЙ РИНОК

Європейський Союз зустріне Велику Британію "з відкритими обіймами", якщо вона вирішить повернутися до єдиного ринку блоку.

Про це заявив міністр закордонних справ Франції Жан-Ноель Барро, його цитує агентство Reuters.

Коментарі Барро пролунали після того, як міністерка фінансів Великої Британії Рейчел Рівз заявила, що королівство готове пристосуватися до багатьох бізнес-правил ЄС, щоб стимулювати економічне зростання.

"Подивіться на наших британських друзів, Велику Британію, які говорили про перезавантаження, які зараз говорять про узгодження, а деякі з них згадують термін "митні союзи", – сказав Барро.

"Тож скажімо нашим британським друзям, що якщо вони готові повернутися на єдиний ринок з усіма пов'язаними з цим привілеями та обов'язками, їх зустрінуть з відкритими обіймами", – додав він.

Лейбористський уряд прем'єр-міністра Кіра Стармера все частіше говорить про економічні витрати, пов'язані з Brexit, який стався за попередньої консервативної адміністрації у 2020 році після референдуму 2016 року. Однак він виключив можливість повернення до єдиного ринку або вступу до митного союзу.

Барро також висловив думку, що Канада колись могла б приєднатися до Європейського Союзу.

Варто зазначити, що європейські лідери прагнуть посилити геополітичну роль ЄС в умовах війни Росії в Україні та війни США на Близькому Сході.

Примітно, що уряд Ісландії схвалив пропозицію щодо проведення 29-го серпня референдуму про відновлення переговорів про вступ в ЄС.



АНАЛІТИКА

США ТИМЧАСОВО ДОЗВОЛИЛИ КУПУВАТИ РОСІЙСЬКУ НАФТУ: ЩО РОБИТИ УКРАЇНІ

Рішення США тимчасово скасувати санкції щодо експорту російської нафти викликало «серйозне занепокоєння» у чільного представника Європейського Союзу. Президент України Володимир Зеленський каже, що це може збагатити Росію, яка п'ятий рік веде проти України війну, на мільярди доларів. У Москві вважають, що ситуативно інтереси Росії і США збігаються. Експерти кажуть, що Україна має продовжувати працювати з посадовцями у Вашингтоні, щоб це послаблення санкцій не продовжили.

Що вирішили США

Адміністрація президента США 12-го березня видала нову ліцензію, яка дозволяє країнам тимчасово купувати певні російські нафтопродукти.

«Щоб збільшити глобальне охоплення існуючих поставок, Мінфін надає тимчасовий дозвіл, щоб дозволити країнам купувати російську нафту, яка зараз застрягла в морі», – написав міністр фінансів Скотт Бессент.

Він додав, що «цей вузькоспеціалізований короткостроковий захід застосовується лише до нафти, яка вже перебуває в морі, і не дасть значної фінансової вигоди російському уряду, який отримує більшу частину своїх енергетичних доходів від податків, що стягуються у місці видобутку».

Ліцензія, опублікована на сайті Міністерства фінансів США, поширюється лише на російську сиру нафту або нафтопродукти, завантажені на судна станом на 12-го березня. Ліцензія дозволяє ці поставки до 11-го квітня.

Це рішення ухвалили на тлі зростання ціни на нафту вище ніж 100 доларів за барель 12-го березня після повідомлень про подальші напади на судна у водах Перської затоки та закриття ключових нафтових терміналів.

З критикою виступили представники Демократичної партії США. Сенаторка Джин Шагін написала в X, що варто тиснути на слабку економіку Росії, а не поповнювати воєнні кошти Кремля.

Неприємне для Києва рішення, але не критичне?

Президент України Володимир Зеленський заявив під час пресконференції у Парижі, що тимчасове послаблення санкцій на російську нафту може збагатити російський бюджет на суму 10 мільярдів доларів.

«Це точно не допомагає миру. І тому рішучість Євросоюзу, рішучість інших партнерів в світі зараз має зберігатись і працювати так, щоб у Росії не було додаткових ілюзій. Росія повинна завершити цю війну, – зазначив Зеленський. – Знімати санкції, щоби потім проти тебе прилітало більше дронів, не є правильним рішенням.»

Президент України додав, що послаблення санкцій за будь-яких обставин посилює Росію.

«Ми чуємо сигнали, що це для того, щоби стабілізувати ситуацію. Але, на мій погляд, логіка зовсім інша, і вона в тому, що витрачає Росія ці гроші насамперед на зброю... Знімати санкції, щоби потім проти тебе прилітало більше дронів, на мій погляд, не є правильним рішенням», – зауважив Зеленський.

Президент, посилаючись на доповіді розвідок, зауважив, що ці ж дрони Іран і його союзники застосовують проти країн Близького Сходу, «а також проти європейців, американців, чия присутність на тих чи інших базах там є», саме тому, мовляв, не підтримує рішення послабити санкції проти Росії.

Владислав Власюк, уповноважений президента України з питань санкційної політики, у письмовому

коментарі Радіо Свобода теж розкритикував тимчасове скасування санкцій. Але, на його думку, не варто переоцінювати економічний ефект для Росії. Структурні проблеми російського бюджету залишаються дуже серйозними, вважає український урядовець.

«Російський бюджет уже перебуває під значним тиском: перші місяці року були для нього складними, доходи від енергоресурсів знижуються, а дефіцит бюджету швидко зростає. Тому тимчасове послаблення є неприємним, але не критичним. Головне, це щоб ситуація не затягнулась», – наголошує Владислав Власюк.

Що кажуть у Росії

Тим часом у Москві звертають увагу на збіг інтересів зі США.

Росія бачить, що «Сполучені Штати вживають заходів, намагаючись стабілізувати енергетичні ринки», сказав 13-го березня речник Кремля Дмитро Пєсков. За його словами, на цей момент «ситуативно дійсно наші інтереси збігаються».

«Ситуація загрожує загостренням кризи в енергетичному секторі у глобальному масштабі, і, звісно, такі дії певною мірою сприятимуть стабілізації цього ринку, адже без значних обсягів російської нафти стабілізація ринку неможлива», – зазначив Пєсков.

Впливає на безпеку Європи – Кошта

Одностороннє рішення США скасувати санкції щодо експорту російської нафти викликає серйозне занепокоєння, оскільки воно впливає на безпеку Європи, заявив в X президент Євроради Антоніу Кошта.

«Посилення економічного тиску на Росію є вирішальним чинником, щоб змусити її погодитися на серйозні переговори щодо справедливого і тривалого миру. Послаблення санкцій збільшує ресурси Росії для ведення агресивної війни проти України», – вважає Кошта, який очолює головний політичний орган Євросоюзу.

«Ми вважаємо, що послаблювати санкції неправильно, – таку ж думку висловив канцлер Німеччини Фрідріх Мерц. – На жаль, Росія й далі не демонструє жодної готовності до переговорів».

Міністр енергетики Великої Британії Майкл Шенкс повідомив, що уряд його країни не буде послаблювати санкції проти Росії. «Ми категорично не можемо допустити, щоб Путін, сидючи в Кремлі, розцінив це (зняття санкцій) як можливість інвестувати у воєнну машину», – сказав Шенкс.

Загрожує безпеці США – Американська коаліція для України

Росія вже виробляє нафту майже на повну потужність, і скасування обмежень лише принесе Кремлю додатковий прибуток, загрожуючи безпеці

США та життя українців. Так заявила 13-го березня Американська коаліція за Україну (ACU), яка об'єднує майже сто американських неурядових організацій, прихильників України.

Коаліція наголошує, що Україна залишається ключовим партнером США у сфері безпеки, надаючи експертів з дронів та бойовий досвід, а скасування санкцій лише зашкодить Україні та зміцнить Росію.

«Економіка Росії входить у стагфляцію – небезпечну комбінацію економічної стагнації та зростання цін. Кремль має зростаючий бюджетний дефіцит і сильно залежить від нафтопродажів для ведення війни. Зараз не час давати Москві гроші. Санкції та цінове обмеження на нафту – потужні інструменти для обмеження здатності Росії вести війну та підтримувати смертоносні режими, такі як Іран», – вважають автори заяви.

ACU закликає адміністрацію США зберегти цінове обмеження «Групи семи» та боротьбу з обходом санкцій.

При цьому коаліція посилається на результати опитувань, за якими більшість американців, включно з більш ніж трьома четвертями консервативних виборців, підтримує більш жорсткі, а не слабкі санкції проти Москви.

Що буде далі: сценарії

Попри запевнення міністра фінансів США про незначні кошти, Росія все одно отримує фінансову вигоду від американського послаблення санкцій, хоча ці прибутки навряд чи стануть вирішальними для бюджету РФ. Так вважає український енергетичний експерт Михайло Гончар.

«Певна вигода, без жодного сумніву, буде», – сказав Гончар.

Оцінити цю суму складно, оскільки не вся виручка від продажу нафти потрапляє до російського бюджету; частину коштів можуть безпосередньо використати для закупівлі матеріалів і компонентів для російського військово-промислового комплексу, вважає Гончар, який є президентом Центру глобалістики «Стратегія XXI».

Ключове питання полягає в тому, що станеться після завершення початкового періоду дії послаблення нафтових санкцій, попереджає експерт. Тому важливіше те, чи відновлять Сполучені Штати санкції після 30-денного періоду, чи продовжать їхне пом'якшення.

За його словами, Україна має закликати європейських партнерів не надавати подібних послаблень і продовжувати працювати з посадовцями у Вашингтоні, щоб це послаблення санкцій не продовжили.

Гончар переконаний, що мінімізація ролі Росії на світовому нафтовому ринку відповідає стратегічним інтересам США, зокрема з огляду на співпрацю Росії з Іраном.



ЕКОНОМІКА І ФІНАНСИ

ДОЛАР ПО 45? ЧОМУ В УКРАЇНІ ЗРОСТАЄ КУРС ТА ЧОГО ЧЕКАТИ ДО КІНЦЯ РОКУ

Чи справді до кінця року американська валюта коштуватиме 45 гривень?

Національний банк України продовжує знижувати курс гривні до долара. Вже два тижні валюта б'є рекорд за рекордом і наразі знаходиться на історичному максимумі - понад 44 гривні.

Координатор експертних груп Економічної експертної платформи, асоційований член CASE Ukraine Олег Гетьман назвав основні причини, чому наразі знижується курс національної валюти.

Рекордний курс: Нацбанк встановив офіційний курс долара на 13-те березня на рівні 44,16 грн, що є новим максимумом. Американська валюта б'є рекорди вже кілька днів поспіль.

Причини девальвації: НБУ знижує курс гривні через допустимий рівень інфляції та необхідність вирівняти дефіцитний торговий баланс (згідно з пропозиціями Кабміну).

Вплив допомоги: На рішення регулятора вплинула затримка міжнародної макрофінансової допомоги для України.

Прогноз до кінця року: Через часткове зниження курсу гривні, офіційний показник НБУ може опуститися до позначки 45 грн за долар.

Чому гривня девальвує?

Експерт виділяє два ключові фактори, якими керується НБУ:

Контрольована інфляція. На початку року інфляція залишається в допустимих межах. У Нацбанку розраховують, що нинішнє зниження курсу не призведе до зростання цін вище за прогнозовані показники, тому вважають таку ситуацію прийнятною.

Запит від уряду та торговий дефіцит. Кабінет міністрів тривалий час пропонував НБУ трохи девальювати гривню, щоб вирівняти торговий баланс України, який наразі є сильно дефіцитним. Раніше регулятор ігнорував ці пропозиції, але зараз вирішив дослухатися до них, особливо на фоні затримки міжнародної макрофінансової допомоги.

Яким буде курс до кінця року?

Через ці причини Нацбанк ухвалив рішення частково знизити курс гривні. За оцінкою Гетьмана, до кінця року офіційний курс Національного банку може опуститися до позначки 45 гривень за долар.

Який курс сьогодні?

Нацбанк встановив офіційний курс долара на 13-те березня на рівні 44,16 гривень. На сьогодні це максимальна позначка. Долар тримається на рекордних межах вже кілька днів. На 12-те березня НБУ також давав максимум - 43,97 гривні. А минулого тижня американська валюта три дні поспіль біла рекорди.

СУНИЦЯ САДОВА ЗАЛИШАЄТЬСЯ ЛІДЕРОМ ЗА ШВИДКІСТЮ ОКУПНОСТІ ІНВЕСТИЦІЙ

Сучасний стан ягідного сектору України демонструє суттєву трансформацію під впливом глобальних викликів. За останні роки через пандемію та військові дії загальна площа насаджень суниці садової в країні скоротилася з 9 до 7,1 тис. га, що спричинило пропорційне падіння валового збору з 65 до 53 тис. тонн на рік.

Попри це, аналітики ринку продовжують вважати суницю найбільш фінансово привабливою культурою для швидкого старту агробізнесу. Експерти зазначають, що саме ця ягода дозволяє аграріям найшвидше повернути вкладений капітал, випереджаючи у цьому рейтингу малину та лохину.

Кліматичні ризики та перехід до закритого ґрунту

Одним із головних чинників, що впливає на стабільність врожаїв, залишається аномальна погода. Постійні підмерзання та надмірна кількість опадів змушують українських фермерів переглядати традиційні підходи до вирощування. Експерти зазначають, що європейський досвід уже давно диктує перехід до закритого ґрунту (тунелів), попри високу вартість таких конструкцій.

У розвинених аграрних країнах цей показник вражає: у Великій Британії 85% суниці вирощують у тунелях, у Нідерландах — 75%, а в Іспанії цей показник перевищує 90%. В Україні цей тренд лише набирає обертів, чому сприяє державна грантова підтримка, яка робить будівництво тунелів більш доступним для середніх та малих господарств.

Фінансова модель: витрати, врожайність та потенційний прибуток

Економічна ефективність вирощування суниці базується на високій продуктивності оздоровленого садивного матеріалу. Експерти зазначають, що капітальні витрати на закладання 1 га плантації у відкритому ґрунті з використанням імпортних саджанців складають приблизно €10 тис.

Протягом трирічного циклу один такий саджанець здатний забезпечити мінімум 1 кг товарної ягоди, що дозволяє вийти на показник врожайності від 40 тонн з гектара. При середній ринковій вартості ягоди на рівні €1,5–2 за кілограм, агровиробники мають змогу отримати вагомий фінансовий результат навіть після вирахування витрат на догляд та збір.

3 1 ТРАВНЯ МОЖУТЬ ЗМІНИТИ ТАРИФИ НА ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЮ: КОГО ПОЗБАВЛЯТЬ ПІЛЬГ І ЯКОЮ БУДЕ НОВА ЦІНА

В Україні з 1-го травня можуть набути чинності нові тарифи на електроенергію для населення. За інформацією з енергетичного сектору, уряд розглядає варіант скасування пільгової ціни для частини споживачів, щоб збалансувати фінансовий стан енергосистеми та забезпечити стабільне проходження весняно-літнього періоду.

Пільговий тариф можуть прибрати насамперед для домогосподарств із високим рівнем споживання, а також для тих, хто використовує електроенергію як основне джерело опалення. Для таких категорій може бути встановлена єдина підвищена ціна, яка ближче відповідає реальній собівартості виробництва та доставки електроенергії.

Для більшості побутових споживачів базовий тариф також може зрости, однак уряд обіцяє зберегти механізми адресної підтримки для соціально вразливих груп. Енергетики наголошують, що чинна тарифна модель не покриває витрат на ремонт мереж, підстанцій та генерації, які постійно страждають від російських атак.

Нагадаємо, остаточне рішення щодо нових тарифів очікується наприкінці квітня, після завершення фінансових розрахунків і погодження прогнозів навантаження на енергосистему.

ЦІНИ РОСТУТЬ ШВИДШЕ ЗА ДОХОДИ, ЯК ІНФЛЯЦІЯ ЗМІНЮЄ ЖИТТЯ УКРАЇНЦІВ

За роки повномасштабної війни ціни в Україні значно зросли. За оцінками економістів, загальний рівень подорожчання товарів і послуг за цей період склав приблизно 61%. Найбільше зросли ціни на електроенергію, пальне та тютюнові вироби, а окремі категорії продуктів харчування подорожчали більш ніж удвічі.

Економісти зазначають, що інфляція безпосередньо впливає на реальну купівельну спроможність населення. Навіть якщо номінальні зарплати залишаються на попередньому рівні або незначно збільшуються, фактична цінність цих доходів зменшується через зростання вартості товарів і послуг.

За оцінками експертів, зарплата на рівні 20 тисяч гривень, яку людина отримувала рік тому, сьогодні за своєю купівельною спроможністю дорівнює приблизно 18,5 тисячам гривень. Через це українці дедалі частіше відчувають фінансовий тиск навіть при стабільному рівні доходів. Водночас середні зарплати в країні демонструють нестабільну динаміку. На початку 2026 року середній рівень оплати праці в Україні становив близько 27,9 тисячі гривень на місяць, що нижче показника кінця 2025 року.

Суттєвою залишається й різниця між регіонами. Найвищі доходи традиційно отримують мешканці Києва, де середня зарплата перевищує 43 тисячі гривень. Значно нижчі показники фіксуються у Чернівецькій та Кіровоградській областях, де середній рівень доходів становить приблизно 20 тисяч гривень. Додатковим фактором тиску на населення є заборгованість із виплати заробітної плати. Станом на початок лютого 2026 року загальна сума боргів роботодавців перед працівниками сягнула близько 3,4 мільярда гривень. Особливо відчутно зросли ціни на продукти харчування. Загалом за час війни їхня вартість підвищилася приблизно на 74%. Найбільше подорожчали фрукти, риба та вершкове масло.

Наприклад, ціни на фрукти за цей період зросли більш ніж на 150%. Значне подорожчання спостерігається і на ринку риби, де ціни перевищили довоєнні показники більш ніж удвічі. Причинами зростання цін економісти називають втрати аграрного виробництва через війну, мінування земель, окупацію частини територій, а також порушення логістики та підвищення витрат на виробництво. Суттєво зросли і витрати на пальне. За останні роки ціни на бензин, дизель та автогаз майже подвоїлися. Однією з причин стало припинення поставок пального з Росії та Білорусі після початку повномасштабного вторгнення, а також руйнування української нафтопереробної інфраструктури. Крім того, на ситуацію на ринку пального впливають глобальні фактори, зокрема нестабільність на світових енергетичних ринках та конфлікти на Близькому Сході.

Помітно зросли і витрати на комунальні послуги. За час війни тариф на електроенергію для населення підвищувався кілька разів, і загалом його зростання склало приблизно 178%. Це пов'язано з необхідністю відновлення енергетичної інфраструктури після атак та збільшенням витрат на імпорт електроенергії. Експерти не виключають, що у майбутньому тарифи можуть знову підвищитися. Навіть незначне зростання вартості електроенергії здатне помітно збільшити щомісячні витрати домогосподарств. Водночас тарифи на газ та централізоване опалення наразі залишаються незмінними через мораторій на підвищення, запроваджений у 2022 році. Економісти зазначають, що попри складну ситуацію, рівень інфляції в Україні залишається відносно контрольованим для країни, яка перебуває у стані повномасштабної війни. Важливу роль у цьому відіграє фінансова підтримка міжнародних партнерів.

Разом із тим зростання цін продовжує впливати на повсякденне життя українців. Багато сімей змушені переглядати свої витрати, економити на непродовольчих товарах та відкладати великі покупки.

HAMPTON MARKET



WE ARE PLEASED TO ANNOUNCE THAT
YOU ARE GUARANTEED A 10% DISCOUNT

SHOP SMART

**BETWEEN 7 AND 10 AM
FROM MONDAY TO THURSDAY**

-20% OFF ON PREPARED FOOD BAR

*Discount extended only on in-house prepared items.



BETWEEN 7 AND 10 PM

FROM MONDAY TO THURSDAY

*Discount is only on ready-made food that is made in our store

-20% OFF FOR

- FIREFIGHTERS
- MILITARY PERSONNEL
- POLICE OFFICERS



ALL DAY

AVAILABLE ALL WEEK LONG

-10% OFF FOR

FOR SENIORS



FROM MONDAY TO THURSDAY

Mon-Sat:
7am - 10pm
Sun:
8am - 9pm

hamptonmarket.com
[hampton_market](https://www.instagram.com/hampton_market)
215-315-8497

408 2nd Street Pike,
Southampton, PA 18966

visit us

КУЛЬТУРА

ПАЛАЦ ГІЖИЦЬКИХ НА ХМЕЛЬНИЧЧИНІ: МАЄТОК, ВЛАСНИК ЯКОГО "ЗМУСИВ" АМЕРИКАНСЬКОГО ПРЕЗИДЕНТА ЗВЕРНУТИСЯ ДО РОСІЙСЬКОГО ЦАРЯ

В Україні понад трьох десятків населених пунктів з назвою Новоселиця (як однією із найпоширеніших топонімічних місцевих назв) село Новоселиця на Хмельниччині – особливе.

Передовсім через один із перших зразків англійської неоготики на теренах України – палац Гіжицьких. А ще – через його окремих власників, долі яких вартували б захопливого фільму.

Ми розповімо вам історію цього маєтку та долі деяких його мешканців

"Село! І серце одпочине: Село на нашій Україні — Неначе писанка, село..."

Сьогодні достеменно невідомо, чи виглядало це село в давнину так, як писав про українські села Тарас Шевченко. Але історично засвідчено, що у XVI столітті ним володіли князі Острозькі. Потім власниками стали Заславські та Сангушки. А на початку XVII ст. Новоселиця вже фігурує поруч із прізвищем Гіжицьких гербу Годзава.

Тільки от цікава річ. Виявилось, що Новоселиця була у Гіжицьких в оренді – чи не сто років. І коли Сангушки вирішили повернути маєтності, виникла гостра суперечка за власність, крапку у якій в листопаді 1725 року поставив суд. Він підтвердив, що законними власниками є Сангушки (спадкоємці Острозьких), а Гіжицькі — тільки орендарі. Про це пише й відомий польський історик, дослідник замків та палаців Роман Афтаназі у V томі "Dzieje rezydencji na dawnych kresach Rzeczypospolitej". Але вже в грудні Сангушки в особі Павла-Кароля Сангушка (великого литовського маршалка) з якогось дива віддають (або продають) Новоселицю Гіжицьким. І місцина остаточно стає їхньою.

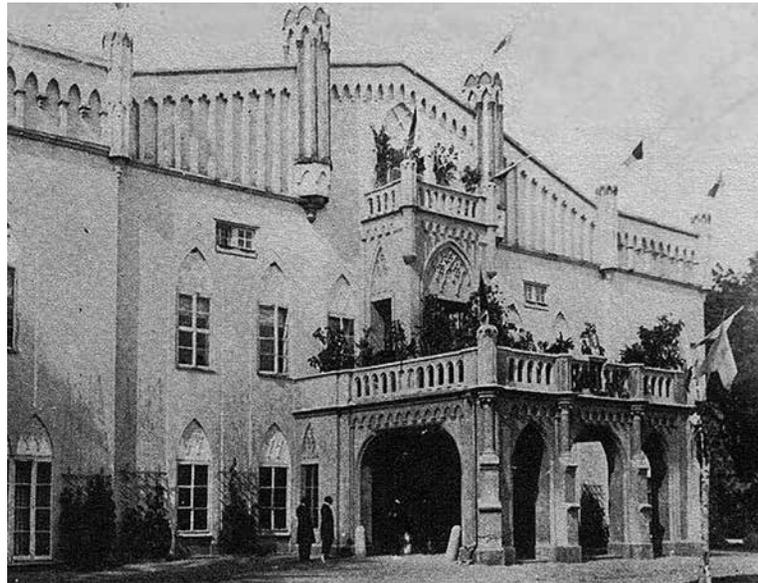
Бартоломей Гіжицький, який надбав Новоселицю (та не її одну), служив при королівському дворі Польщі й був доволі впливовою особою на Волині. Його рід прославився архітекторами, письменниками, громадськими діячами. А найвідомішим представником роду вважають історика Волині Яна-Марека Гіжицького. Бартоломей Гіжицький, до речі, похований у кафедральному соборі Кам'янця-Подільського.

У 1912 році маєток перейшов до Юзефа Потоцького, який призначив його для свого сина Юзефа-Альфреда. За однією із версій Гіжицький продає палац (за іншою програє в карти). А далі почався занепад, який суттєво підсилили війни.

Англійська неоготика у селі на Волині

Появу у 1820 році палацу у Новоселиці в стилі англійської неоготики пов'язують з іменем внука Бартоломея Гіжицького – Людвіг. Але варте уваги, що Людвіг Гіжицький збудував палац, який був геть не схожим на інші неоготичні будівлі на території України (принаймні, на ті, що збереглися донині). Масивна двоповерхова (з фасаду, а з тильної сторони – триповерхова) споруда більше нагадує замок, ніж палац. Готичні елементи споруди – стрілочасті вікна, декоративні вежі, бутафорське кам'яне переплетіння над вікнами, мезонін та довгий фронтон, знову ж із стрілочастим готичним декором. Над головним входом в палац, згідно з давньою традицією, розмістили напис: "У численних битвах з ворогів вітчизни робив пил... а в нагороду отримав великі землі, села і хутори... а також ці дві лілеї, щоб несли пахощі та в пам'яті нащадків славу берегли".

Одночасно з будівництвом палацу заклали парк, роботами в якому керував син Людвіга Гіжицького — Франциск Ксаверій, автор численних наукових



праць, зокрема: "Про оздоблення сільських осель: річ прикладна для Польщі" та інших. Пишуть, що сьогодні цей парк має статус пам'ятки садово-паркового мистецтва загальнодержавного значення, його площа сягає 200 га і що тут окремі дерева є ще з часів Гіжицьких та Потоцьких. Як і те, що син і онук Людвіга пов'язали своє життя з Австро-Угорщиною і навіть отримали графський титул, але про маєток не забували і періодично в ньому бували

Неподалік палацу також збудували манеж для тренувань породистих коней: родинним захопленням Гіжицьких були арабські скакуні. Для догляду за ними в маєтку постійно мешкали наїзники-черкеси.

Останній опис палацово-паркового ансамблю, – такого, яким він був до знищення, належить польській письменниці, учасниці польського руху Опору під час Другої світової війни, праведниці народів світу, який випало тут жити, Зофії Коссак-Щуцькій: "від нашого дому тінюста дорога, вибілена брама, вела на величаву широку алею, викладену бруківкою, яка перетинала парк і вела до палацу. На його боках піднімалися численні голчасті вежі, стіна зелені з модриною і сосною на партері, що стояли, як чуйна варта. Палац був ... суворим і поважним... мав у собі щось монастирське, тихе й замислене... заслуханий у шум дерев, заселений хороводами осмілілих в пустці духів. Поважність палацу гармонувала з парковою тишею, з пишною зеленню травника-галявини, що лежала перед ним".

Любов! Любов?

35-річний граф Юзеф (Гізі) Гіжицький познайомився з американською артисткою 21-річною Елеонор Меділл Паттерсон (Сіссі) при цесарському дворі у Відні. Дівчина супроводжувала свого дядька - посла США в Австро-Угорщині - Роберта С. Маккорміка. Вродлива донька редактора та видавця газети "Chicago Tribune" і світської левиці, внучка засновника

Республіканської партії, вона від малечку добре знала ціну як собі, так і своїй родині. Але перед харизмою польського шляхтича, який залився дуже наполегливо і яскраво, не встояла. Юзеф поїхав за Елеонор до Штатів, але її батьки сприйняли претендента в зяті дуже критично і погодилися на цей шлюб тільки з другої спроби. Пара одружилася 14-го квітня 1904 року у Вашингтоні, і того ж року вирушила до Новоселиці.

Однак волинським маєтком Елеонор розчарувалася. Проте сварки та непорозуміння в родині почалися не через побут. Юзеф набив величезних боргів та мав намір вирішити їх за рахунок дружини, демонструючи до навколишніх жорстоке і зверхнє ставлення. І аж ніяк не планував з огляду на сім'ю змінювати свій звичний уклад життя, де головною була не молода дружина, а коні, вино і жінки. Елеонор писала, що така його поведінка призвела до того, що вона почала свого чоловіка ненавидіти і навіть бажала йому смерті. Або смерті собі, щоб звільнитися від нього.

У 1905 році у пари народжується донька Феліція, але на атмосферу в родині це не впливає. Після чергового скандалу у 1908 році Елеонор, взявши доньку, втікає до Лондона. Але сховатись їй не вдається. Як пише дослідниця Вікторія Церклевич, незабаром "замаскований в хутора й окуляри" граф зі спільниками викрадає дівчинку й переховує її в австрійському монастирі. Справа була настільки гучною, що всі найвідоміші газети європейських столиць вийшли із заголовками: "Граф викрадає дитину".

Сіссі Паттерсон раптово стала знаменитою. Далі була боротьба: вимагання графом одного мільйона доларів за повернення дитини матері, особисте звернення президента Вільяма Говарда Тафта до царя Ніколая II щодо долі Сіссі, від'їзд до США в 1909 році та тривалий - до 1917-го - процес розлучення.

Юзеф Гіжицький безславно помер у 1926 році у Відні, залишивши численні борги.

Щодо Елеонор, то вона повернулася до США і почала провадити життя світської левиці, паралельно займаючись письменницькою працею та випускаючи у світ романи. По смерті колишнього чоловіка Сіссі опублікувала роман "Осінній політ" – белетризований опис своєї молодості та шлюбу. З 1930-го стала головним редактором "Washington Herald" і за рік зуміла перетворити видання на "найпровокаційнішу газету Вашингтона".

"Відчуття стилю, фотографії та типографіки, - пише Вікторія Церклевич, - легендарна "Сторінка 3" (плітки і чутки), колонка "Тварина чоловічої статі", інтерв'ю з гангстером Аль Капоне, водночас – виключна увага до соціальних проблем – безробіття, бідності, захисту тварин, екології, лаконічний і жвавий текст, найкращі папір і чорнило забезпечили створення революційного проекту "Washington Times-Herald" – цілодобової газети з десятьма випусками упродовж 24-х годин – першого багатотиражного видання в США". Особисте життя Елеонор теж було дуже яскравим.

Коли вона померла у 1948 році, в некрологах про неї писали, що була "найвидатнішим редактором в Америці" та "найвпливовішою жінкою в країні". По її смерті газету "Washington Times-Herald" поглинула "Washington Post"

Палац в Новоселиці сьогодні

Від 1973 року палац є корпусом новоселецького професійного аграрного ліцею.



Адрес офиса:
Levy Law, LLC
1515 Market Street,
Suite 950
Philadelphia,
PA 19102

ATTENTION: LEVY LAW LLC is
pleased to announce that
we have relocated to suite 950!
bartleveysq@gmail.com

Tel: (267) 687-8000
Fax: (215) 392-3357

LEVY LAW — адвокат,
который предоставит вам
качественные услуги по жилищным,
земельным, наследственным делам.
А также предоставит юридическую
помощь по гражданским, семейным,
уголовным делам.

LEVY LAW — адвокат,
КОТОРЫЙ ПОМОЖЕТ ВАМ
ОТВОЕВАТЬ ЖЕЛАННУЮ ПОБЕДУ

Если у вас есть юридические проблемы
АДВОКАТ ДЖЕЙМС ДОНОВАН
поможет вам разобраться в вашей правовой
ситуации и будет представлять вас
по целому ряду вопросов:



СЕМЕЙНОЕ ПРАВО:

- Divorce
- Custody
- Child Support
- Dependency Actions

УГОЛОВНОЕ ПРАВО:

- Criminal Defense
- DUI/DWI
- Juvenile Crimes
- Domestic Violence
- Assault
- Theft & Robbery

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО:

- Immigration
- Work Visas
- Obtaining U.S. Citizenship
- Understanding Immigration Laws & Procedures
- Immigration and Customs Enforcement
- Immigration Court
- Board of Immigration Appeals
- Asylum

А ТАКЖЕ:

- Personal Injury
- Social Security Disability Claims
- Legal Assistance with Debt Restructuring

N.E Philadelphia Office
7116 Rising Sun Avenue
Phila. PA 19111

(215) 745-0233

(215) 745-0330

Willow Grove Office
317 Davisville Road
Willow Grove, PA 19090

(215) 494-7376

(215) 494-7442



CLUB SALE
FOR NETCOST CLUB MEMBERS

WE C YOU

BOOST YOUR IMMUNITY
WITH FRESH CITRUSES!



UP TO **37% OFF**



SINCE 1992
Value. Price. Quality.

Family Tree Ice Cream 4.5 oz Selected Varieties **\$1.29** SAVE 23%

Dietz & Watson Corned Beef **\$7.99 /LB** SAVE \$3 /LB

Alex's Meat Buterbrodnaya Kielbasa **\$5.99 /LB** SAVE \$3 /LB

Barilla Pasta 16 oz Selected Varieties **\$1.49** SAVE 34%

Tropicana Juice 46 oz Selected Varieties **\$3.59** SAVE 20%

Lavazza Coffee 10 - 12 oz Selected Varieties **\$6.99** SAVE 36%

Filippo Berio Olive Oil 25.3 oz Selected Varieties **\$9.99** SAVE 41%

Dannon Activia Yogurt 4 x 4 oz Selected Varieties **\$2.99** SAVE 25%

Danimals Smoothie 6 x 3.1 oz Selected Varieties **\$2.99** SAVE 30%

Finlandia Butter 8 oz Selected Varieties **\$2.99** SAVE 30%

Daisy Sour Cream 14 oz Selected Varieties **\$2.99** SAVE 16%

All the SPECIAL PRICES are available with NetCost® Club membership only. Free registration and all details available in store or online at www.NetCostMarket.com

SHOP ONLINE www.NetCostMarket.com

OVER 30 ZIP CODES in PA AVAILABLE FOR HOME DELIVERY



• 11701 Bustleton Ave. | Philadelphia, PA 19116 (Leo Mall) | Tel. 267.672.2500
• 2417 Welsh Rd. | Philadelphia, PA 19114 (Bluegrass Plaza) | Tel. 215.795.3773

+TAX (WHERE APPLICABLE). PRODUCTS ARE AVAILABLE WHILE SUPPLIES LAST. PACKAGES MAY VARY. IMAGES FOR ILLUSTRATION PURPOSE ONLY.

НОВИНИ МЕДИЦИНИ

ВЧЕНІ РОЗКРИЛИ ТОТАЛЬНУ НЕБЕЗПЕКУ ДЛЯ ВАГІТНИХ

Вчені виявили в плаценті вагітних частки сажі, які утворюються внаслідок автомобільного руху і згоряння пального. Таким чином ненароджені діти безпосередньо піддаються впливу шкідливих речовин.

Про це стало відомо з результатів дослідження університету Хасселта в Бельгії. Вчені помітили тисячі дрібних частинок на кубічний міліметр тканини в кожній аналізованій плаценті.

Це доводить, що сажа може потрапляти в ту частину плаценти, що живить плід, який розвивається.

Так, в дослідженні брали участь жінки, які не курять. Вчені використовували лазерну техніку, щоб виявити частинки чорного вуглецю.

В плацентах вагітних, які жили біля головних доріг, було в середньому 20 тис. наночастинок на кубічний міліметр. У тих, хто жив трохи далі від трас з інтенсивним рухом, цей показник становив вдвічі меншу цифру.

Професор Тім Наврот, який керував дослідженням, повідомив, що пошкодження плоду, отримані через вплив шкідливих речовин, є довічними. Справа в тому, що цей період життя – найбільш уразливий, всі системи органів знаходяться на стадії розвитку.



ПРОБЛЕМИ ІЗ ЗОРОМ МОЖУТЬ ПОПЕРЕДИТИ ПРО НАСТАННЯ ІНСУЛЬТУ

Деякі зміни із зором можуть означати розвиток транзиторної ішемічної атаки (ТІА), що часто виникає перед настанням «класичного» інсульту, – нагадали фахівці з Клініки Майо.

Інсульт є небезпечним для життя пошкодженням головного мозку внаслідок порушення його кровопостачання. Вважається, що ця патологія має раптовий характер, але медики констатували: іноді про настання інсульту попереджають проблеми із зором – вони можуть виникати за кілька днів або тижнів до мозкового удару.

За словами лікарів із Клініки Майо, такі проблеми із зором можуть виникати через розвиток транзиторної ішемічної атаки (ТІА), яку перед справжнім інсультом переносить майже половина його жертв.

«Дослідження показали, що до 43-х відсотків пацієнтів з інсультом за тиждень до нього відчувають симптоми міні-інсульту або ТІА», – заявили експерти.

При розвитку ТІА, яку лікарі називають основним попередником великого інсульту, можуть виникати такі зміни як зір.

Відбувається раптова втрата зору в одному оці, може бути дискомфорт чи біль. Верхня або нижня половина у полі зору раптом затемнюється.

«Пацієнти з міні-інсультом часто описують порушення, яке нагадує їм фіранку, якою закривається поле зору в одному оці», – уточнили фахівці.

Інші симптоми ТІА. Деякі люди можуть відчувати тимчасове оніміння, слабкість чи поколювання в одній руці чи нозі, відоме як парестезія.

Обов'язково до лікаря! Проблеми із зором, що раптово виникають, – це тривожна ознака, яка може бути пов'язана з інсультом, підкреслюють медичні працівники. При підозрі на міні-інсульт потрібно обов'язково звернутися до лікаря, обстежитись. За даними Клініки Майо, приблизно у кожній третій людині, яка перенесла міні-інсульт, розвиток справжнього інсульту відбудеться вже протягом кількох місяців.

ДЕЯКІ ПРОДУКТИ МОЖУТЬ СКОРОТИТИ ТРИВАЛІСТЬ ЖИТТЯ: ВЧЕНІ ПОПЕРЕДИЛИ ПРО НЕБЕЗПЕКУ

За прогнозами, до 2035 року на планеті зросте кількість літніх людей, а хронічні захворювання у них зустрічатимуться все частіше.

Деяка їжа дійсно може красти хвилини нашого життя. А якщо вживати її щодня, то ці хвилини складаються у роки, які ми непомітно втрачаємо. Вчені попередили, що головний «злочин» – це всім знайомий фаст-фуд.

Вчені з університету Мічигану, США, встановили, що кожен з'їдений хот-дог відбирає у людини 36 хвилин її життя. А всього одна порція піци – 10 хвилин.

У перелік продуктів, вживання яких вкорочує нам віку, потрапили також бекон, гамбургер, бутерброди з арахісовим маслом або джемом.

«Більшість людей їдять і п'ють занадто багато калорій, насичених жирів, цукру і солі, але вживають недостатньо фруктів, овочів, жирної риби та клітковини», – зазначили у Національній службі охорони здоров'я Британії (NHS).

На думку експертів з харчування, надмірна кількість насичених жирів призводить до збільшення кількості холестерину в крові. А це пряма дорога до розвитку серцево-судинних захворювань, насамперед гіпертонії та інсульту.

«Гарне харчування не обов'язково означає відмову від менш корисних речей, які вам подобаються. Насамперед це означає помірне вживання їх у рамках збалансованої дієти», – додали в NHS.

За прогнозами вчених, до 2035 року на планеті зросте кількість літніх людей, а хронічні захворювання у них зустрічатимуться все частіше. Головною причиною таких тривожних прогнозів експерти називають «нехтування розумними кордонами у виборі страв».

Статистичні дані NHS свідчать, що зараз кожен шостий британець має хронічні проблеми зі здоров'ям. Але якщо населення не почне харчуватися свідомо, вже за тридцять років, «хроніку» матиме вже кожен четвертий житель Британії у віці 65+.

Експерти бачать лише один шлях для запобігання погіршенню здоров'я людства – це збалансована дієта.

«Крахмалісті вуглеводи повинні становити трохи більше третини їжі, яку ви їсте. Вони включають картоплю, хліб, рис, макарони та крупи. Також має бути більше овочів, фруктів та риби», – зазначили експерти.

Другим важливим для збереження здоров'я фактором вчені назвали рухливий спосіб життя, що передбачає помірні фізичні навантаження.

СКИНУТИ ЗАЙВІ КІЛОГРАМИ І НАЛАГОДИТИ РОБОТУ ШКТ БЕЗ СПОРТУ: ЩО ТАКЕ "ГАРВАРДСЬКА ТАРІЛКА"

Головна ідея «гарвардської тарілки» полягає в тому, щоб створити унікальний раціон, заснований на певних пропорціях під час кожного приймання їжі.

Уявіть собі стандартну тарілку і умовно розділіть її на три сектори: половину потрібно заповнити овочами і фруктами, чверть – білками, а ще одну чверть – корисними вуглеводами. Дуже важливо, щоб овочі та фрукти займали саме 50% від посуду. Це і є «гарвардська тарілка».

Ви можете їсти овочі і фрукти в сирому чи обробленому вигляді. Ідеально підходять зелень, огірки, помідори, кабачки, солодкий перець, баклажани, капуста, морква, броколі, селера, спаржа, салат, гарбуз, яблука тощо. Вони є чудовим джерелом клітковини, яка допомагає покращити мікрофлору кишківника та боротися з запальними процесами. Крім усього цього, клітковина ще й стабілізує рівень глюкози в крові та забезпечує тривале насичення організму. Десерт ви завжди можете замінити фруктами.

А ось картоплю, хоча вона і є овочем, додавати до тарілки не рекомендується через її високий вміст крохмалю. Також краще виключити зі щоденного раціону соки, тому що в них багато фруктози і мало клітковини.

Чверть тарілки дієтологи рекомендують заповнювати цілюзерновими крупами: кіноа, гречкою, вівсянкою, ячменем, бурим рисом, макаронами з твердих сортів пшениці або цілюзерновим хлібом. У цих продуктах міститься багато складних вуглеводів, які є основним джерелом енергії. А ось білий рис і білий хліб краще виключити з раціону.

Через нестачу білків можуть виникати проблеми з опорно-руховим апаратом та гормональним обміном. Тому у чверть тарілки, що залишилася, обов'язково кладемо білок: сир (твердий або домашній), рибу, субпродукти, м'ясо, яйця.

Для жирів на тарілці зазвичай не виділяють окремого місця, тому що їх за «гарвардською тарілкою» потрібно вживати в мінімальних кількостях – 10-15 г на добу. До них можна віднести жирну рибу, авокадо, горіхи, оливкову олію, ікру.

До напоїв також потрібно підійти вкрай обдуманно. За «гарвардською дієтою» треба чередувати каву, чай і воду під час їжі. Водночас варто зменшити кількість спожитого цукру або взагалі від нього відмовитися. Пропонується скоротити вживання молока та молочних продуктів до 1-2 порцій на день. Солодких напоїв краще уникати.

ГОРОСКОП НА ТИЖДЕНЬ

Кожен день тижня додає свій відтінок, що створює відчуття руху вперед після тривалого періоду невизначеності. Саме тому події періоду важливо розглядати не окремо, а як єдину лінію, де одне витікає з іншого і готує ґрунт для наступного кроку. У середині березня напруженість і зміни починають наростати поступово бажання і можливості розходяться, а очікування потребують перегляду.

ОВЕН



Професійно активні представники вашого знака продовжать розвивати вже розпочаті проєкти. Весняне рівнодення посилить контакти з колегами і партнерами з інших міст або країн. Імовірно активні переговори, а також ділові поїздки. Партнери можуть виявляти непослідовність.

ЛЕВ



Самопочуття буде гарним: рівень енергії високий, а серйозні нездужання малоімовірні. Тиждень сприятливий для професійної діяльності та ділових завдань. Керівники та підприємці зможуть провести важливі переговори, що стосуються інвестицій.

СТРІЛЕЦЬ



Для закоханих тиждень виявиться цікавим. Можливі зустрічі з людиною з минулого, яка проживає далеко. Цими днями посилюється потреба в живому контакті й відчутті реальної підтримки, тому багато хто прагне вийти із замкненого кола повсякденності.

ТЕЛЕЦЬ



Фінансова ситуація загалом стабільна. Доходи надходять у звичному режимі, без несподіваних змін. Тим, хто планує відкриття бізнесу в іншому місті або країні, доведеться розв'язувати питання, пов'язані з нерухомістю та організаційними деталями.

ДІВА



Затримки багато в чому пов'язані зі зміною фаз руху Меркурія — вашого управителя. У цей період рішення ухвалюють повільніше, можуть виникати паузи в переговорах і перенесення зустрічей. Однак зараз важливіша не швидкість процесів, а кінцевий результат.

КОЗОРИГ



У професійній сфері можете зазнати розчарування в людях, на чью підтримку розраховували. Друзі або впливові знайомі можуть не поспішати виконувати дані обіцянки або тимчасово зникнути з поля зору. Найімовірніше, вони зайняті власними завданнями.

БЛИЗНЮКИ



В особистій сфері плани багатьох представників знака також будуть пов'язані з поїздками або спілкуванням із родичами, які живуть в іншому місті чи країні. Загалом події складаються сприятливо, хоча можливі невеликі непорозуміння.

ТЕРЕЗИ



Фінансова тема стане однією з ключових протягом тижня. Доходи надходять регулярно, а їхній загальний обсяг може помітно збільшитися. Можливий прибуток від раніше розпочатих проєктів, отримання коштів на нові починання або премії.

ВОДОЛІЙ



Контакти з колегами з інших міст або країн, як і раніше, важливі, однак і тут можливі дрібні непорозуміння. Найімовірніше, вони розв'яжуться ближче до кінця березня або вже у квітні. Найрозумніша стратегія зараз — приділити увагу доопрацюванню вже розпочатих проєктів.

РАК



Обставини змушують вас активно займатися питаннями нерухомості — іноді це може бути пов'язано з іншим містом або навіть іншою країною. Загалом березень виявиться доволі рухливим місяцем, і сидіти на місці вдасться далеко не всім.

СКОРПІОН



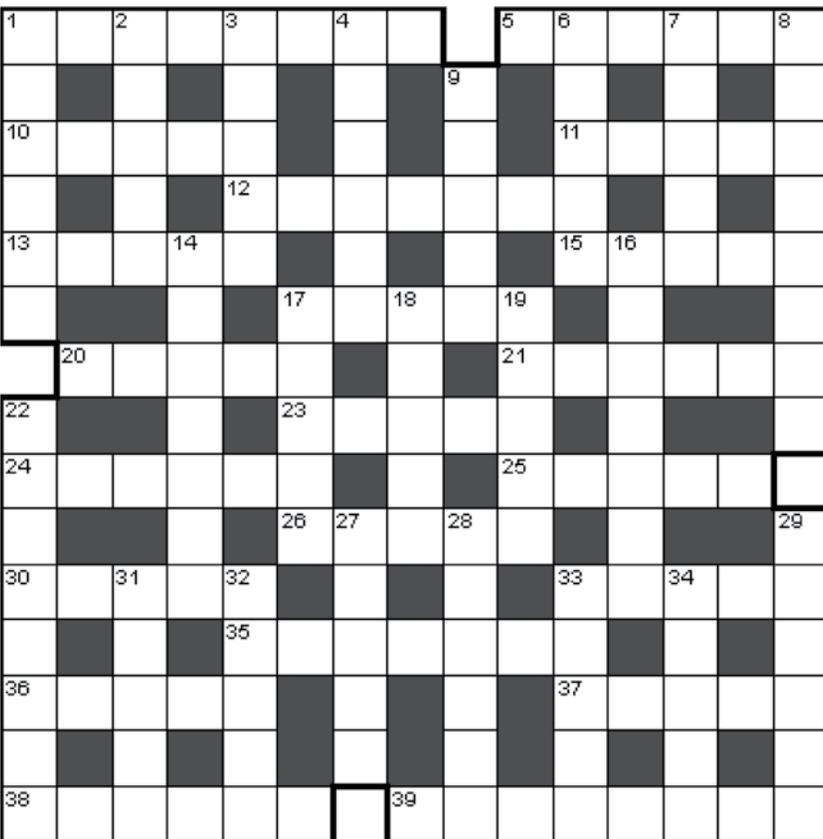
Деяким представникам знака повернуть старі борги. В окремих випадках можливі надходження, пов'язані зі спадщиною. Тиждень має виражений практичний характер, тому матеріальні питання можуть привертати більше уваги, ніж романтика.

РИБИ



Витрати можуть перевищити доходи: частина коштів піде на робочі завдання, частина — на потреби близьких людей. Особисте життя поки не вирізняється спокоєм. У першій половині місяця можливі сумніви, переживання і внутрішня невпевненість.

КРОССВОРД

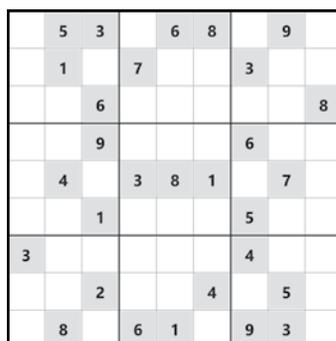
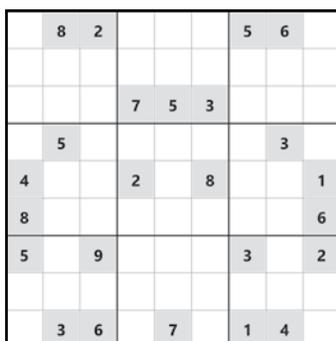


По горизонтали:

1. Огородное растение семейства тыквенных. 5. Нечто неясное, до конца неизвестное. 10. Разговорный вариант древнееврейского языка. 11. Цитрусовое дерево. 12. Помещение для содержания лошадей. 13. Способ военных действий. 15. Неделимая порция какой-либо величины в физике. 17. Часть металлорежущего или деревообрабатывающего станка. 20. Род литературного произведения. 21. Ручное метательное орудие. 23. Вьющаяся прядь волос. 24. Система основных положений, воззрений кого-нибудь. 25. Специалист по организации охоты, охране и воспроизводству фауны. 26. Ритмичные движения, исполняемые с музыкальным сопровождением. 30. Плотная многослойная ткань, пропитанная особым составом. 33. Мужской головной убор в странах Ближнего Востока. 35. Огороженная площадка для содержания мелких животных. 36. Исполнение музыки полным составом оркестра. 37. Котёл для плова. 38. Синтетическое искусственное волокно. 39. Ученик.

По вертикали:

1. Инструмент. 2. Металлическая пластина, о которую растирается что-нибудь твёрдое. 3. Мера крепких спиртных напитков в одну сотую ведра. 4. Суждение, высказанное о качествах кого-чего-нибудь. 6. Растение из семейства папоротников. 7. Бальный парный танец мексиканского происхождения. 8. Небольшое музыкальное произведение для одного или нескольких инструментов. 9. Окружение вражескими войсками. 14. Определение существа болезни на основании исследования. 16. Театр эстрадных программ. 17. Вид сценического искусства. 18. Специальным образом приготовленная свинина. 19. Жертвенное животное. 22. Абордажное ружье. 27. Вид, характер хода, бега лошади. 28. Религиозный отступник. 29. Неумелый, малоопытный человек, плохо знающий своё дело. 31. Старое название пахаря. 32. Письмо, уведомляющее получателя о переводе денег. 33. Светильник на рукоятке. 34. Период, в течение которого осуществляется какая-нибудь деятельность.



ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:
 1. ГАЛОША, 2. ПОЧКА, 3. ЖАР, 4. КУМ, 5. ТАРАН, 6. ГАЛОШИ, 10. ОВИН, 12. АНАБИОЗ, 13. ПЕРЕНОС, 15. БЕГА, 16. ЛИК, 17. ГАД, 18. ДЫМ, 22. УРОЖАЙ, 23. БЕДА, 25. ОДЕЯЛО, 26. КОПЬЕ, 27. КОРМА, 30. РОК, 31. БОБ.
 ПО ВЕРТИКАЛИ:
 БЕГА, 21. СУК, 24. ДОМ, 26. КОТЕЛОК, 28. МОРОЗ, 29. СОНЕТ, 30. РАВ, 32. ПАЛЫТО, 33. ОТМЕЛЬ, 34. КУБ.
 ПО ГОРИЗОНТАЛИ:
 ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon

Предварительное планирование-это планирование похорон заранее. Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они сознают ценность предварительного планирования.

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиден-циальную консультацию по предварительному планированию.



Кантор
Борис Казанский

215-927-5800

Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein
Supervisor
6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

Goldsteins, Rosenberg's

Raphael - Sacks, Inc

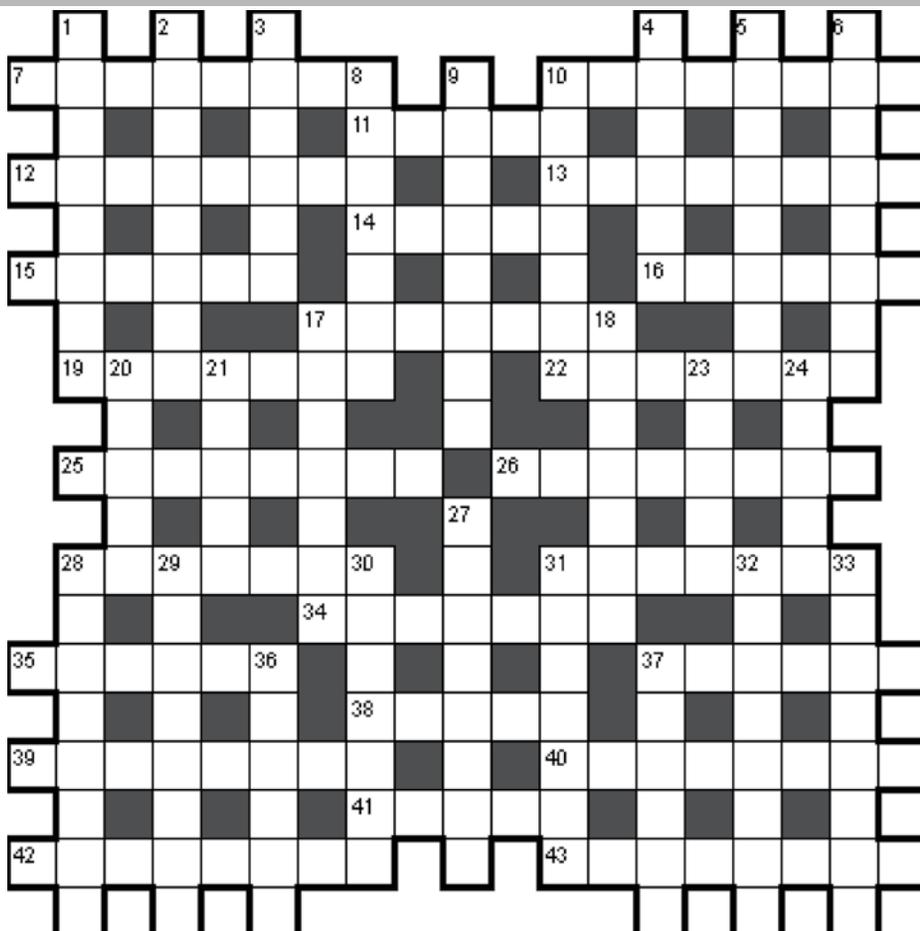
Family owned and operated

800-622-6410

Suburban North Chapel
Gabe Goldstein,
Supervisor
310 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

КРОССВОРД



По горизонтали:

7. Азотсодержащее соединение, применяемое в медицине и в сельском хозяйстве. 10. Большое надгробное архитектурное сооружение. 11. Забродившее жидкое тесто. 12. Склонность бескорыстно служить какому-либо делу. 13. Участник боя быков на арене цирка. 14. Доля, часть, норма. 15. Восклицание, выражающее радость, удовлетворение при найденном решении сложной задачи. 16. Соединённые в целое различные части чего-нибудь. 17. Лекарственный препарат, применяемый как сосудорасширяющее и болеутоляющее сердечное средство. 19. Род хвалебного церковного песнопения. 22. Движение назад. 25. Небольшой грызун, похожий на белку. 26. Временное поселение кочевников. 28. Белое воскообразное легкоплавкое вещество. 31. Небольшой сосуд для столовой соли. 34. Керосиновый нагревательный прибор, род бесшумного примуса. 35. Неудача. 37. Электрический бытовой прибор. 38. Вялый, безвольный, медлительный человек. 39. Доброволец. 40. Сходство между предметами или явлениями. 41. Узкое пространство между внутренним откосом канавы и полотном дороги. 42. Крытые носилки, служащие экипажем в некоторых странах Азии, Африки. 43. Подражательное сходство некоторых животных с другими видами, обеспечивающее защиту от врагов.

По вертикали:

1. Подсобное помещение в квартире. 2. Небольшая оперная ария. 3. Архитектурный стиль. 4. Наименьшее количество членов собрания, при котором оно считается законным. 5. Добровольное признание в совершённом проступке, в ошибке. 6. Возбуждение колебаний одного тела колебаниями другого той же частоты. 8. Механизм, служащий для подъёма тяжестей на небольшую высоту. 9. Пустота в отлитом металле. 10. Участник боя быков. 17. Человек, едущий верхом на лошади. 18. Автомобиль для перевозки деревьев. 20. Снег в виде мелких, шарообразных зёрен. 21. Все виды животных, свойственных данной геологической эпохе. 23. В геометрии: отрезок прямой, лежащий на пересечении двух граней многогранника. 24. Специалист по расследованию уголовных преступлений. 27. Каждая из оболочек вещества, образующих планету Земля. 28. Помещение в квартире. 29. Предприятие общественного питания. 30. Элементарная частица, входящая в состав ядер атомов. 31. Едкое, насмешливое замечание. 32. Жидкая спиртовая вытяжка из растительного сырья. 33. Напиток для возбуждения аппетита. 36. Раздел физики, изучающий явления и свойства света. 37. Повреждение органа, ткани в результате внешнего воздействия.

ОТВЕТЫ НА СУДОКУ:

2	5	3	1	6	8	7	9	4	5
7	6	9	5	2	8	3	2	5	7
3	9	7	8	5	2	4	1	6	2
7	2	1	4	9	6	5	3	8	3
6	4	5	3	8	1	2	7	9	6
8	3	9	2	7	5	6	4	1	8
9	7	6	5	4	3	1	2	8	8
4	1	8	7	2	9	3	6	5	4
7	8	2	9	1	4	5	6	3	3

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:
ПО ГОРИЗОНТАЛИ:
3. ОБИДА. 8. ТОПОР. 9. ЛОТОК. 10. КРУПА. 11. СУРОК. 13. СМЕНА. 14. КОПЕЦНИЦА. 19. КЛЕЙ.
МО. 20. МНЕНИЕ. 21. БОЛОТО. 22. ФРЕГАТ. 26. ЭКОНОМИСТ. 29. КОАЛДА. 30. ТУМЛЮП. 31. СНЫТЬ.
32. ПЛИТА. 33. ФЛИП. 34. ПЕРЕЦ.
ПО ВЕРТИКАЛИ:
1. ФОРКС. 2. ПОРОК. 4. БАРТЕР. 5. ДОПЛИН. 6. ДОТМА. 7. ДОМНА. 12. КОСМЕТИКА. 13. СЕНА.
РИСТ. 15. СКОБА. 16. ТЕПЛО. 17. КНИГА. 18. ТЕАТР. 23. УНЫНИЕ. 24. СМАТИЕ. 25. КОЛПИ. 26.
ЭПИТА. 27. ТУФЛИ. 28. ПУДРА.
ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД СМОТРИТЕ В СЛЕДУЮЩЕМ НОМЕРЕ!

Замира - ваш лицензированный косметолог-эстетист, поможет вам достичь невероятной красоты кожи, о которой вы мечтаете!

С помощью передовых технологий и профессиональных методик, я предлагаю вам уникальный набор услуг:

- ♥ Jet Plasma (холодная плазма) - революционный метод, который подтягивает кожу, разглаживает морщины и осветляет гиперпигментацию.
 - ♥ Массаж лица - расслабьтесь и освежите вашу кожу приятным массажем.
 - ♥ Химические пилинги - обновление кожи для более яркого и молодого вида.
 - ♥ Микронидлинг - стимуляция естественного регенерационного процесса кожи.
 - ♥ Ботокс - эффективное средство для борьбы с мимическими морщинами.
 - ♥ Лазерное удаление пигментации IPL - безопасное и эффективное решение для проблемы пигментации кожи.
 - ♥ Лазерная эпиляция - навсегда забудьте о нежелательных волосках!
- И это только начало! У нас есть много других процедур, чтобы сделать вашу кожу прекрасной.



Не упустите шанс преобразить свою кожу уже сегодня! Запишитесь на консультацию по телефону или напишите нам в Instagram.
 267-984-3173
 332 Bustleton Pike
 Rear Suite Feasterville, PA 19053



Ваш надежный друг и помощник

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВАМ ПО РЕЦЕПТУ ВРАЧА ВСЕ СУЩЕСТВУЮЩИЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ, ПРИБОРЫ И ПРИСПОСОБЛЕНИЯ ДЛЯ УХОДА ЗА БОЛЬНЫМИ

- Средства передвижения: костыли, ходунки и палочки
- Кислородные и дыхательные аппараты для использования на дому
- Аппараты для измерения давления и сахара в крови
- Диабетическая обувь, стельки, носки и чулки
- Лечебные пояса и наколенники из натуральной шерсти
- Регулируемые кресла-помощники



Бесплатная доставка на дом!

WEB: www.vspmedicalsupply.net
 E-MAIL: vspsupply@verizon.net

731 Red Lion Road,
 Philadelphia, PA 19115

Tel.: **215-677-8770**
 Fax.: **215-677-8748**

evo pool service
ALL-IN-ONE POOL SERVICE
 +1 (610) 810-5050 | EVOPOOL.COM

MASTER HVAC

Ремонт і установка

- ◆ Водонагрівачів
- ◆ Кондиціонерів
- ◆ Опалювальних систем

- Сантехніка
- Обслуговування систем водопроводу
- Очищення каналізації

Residential & Commercial

267-265-3435

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ

267-800-6976 Alex

- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины

UNDERHILL LIONS LLC **REMODELING & CONSTRUCTION**

ALL TYPES OF INTERIOR REPAIRS

TURNKEY PROJECTS

- KITCHENS, TAPS, PLUMBING, APPLIANCES
- DOORS, WINDOWS, TRIMS, LOCKS
- BATHROOM RENOVATION
- WALL RENOVATION, PAINTING FLOORS, TILES, LAMINATE
- DECK, GARAGE AND BASEMENT RENOVATION

INSURANCE, WARRANTY ON WORK

UKRAINIAN AND RUSSIAN SPEAKER 732-207-0174
 ENGLISH SPEAKER 267-938-9040

Добро пожаловать в самую большую русскоязычную аптеку!

A+ PHARMACY 

Будьте здоровы!



- ◆ Широкий выбор американских и европейских лекарств, натуральных добавок и витаминов.
- ◆ Бесплатная доставка.
- ◆ При необходимости забираем рецепт и можем привезти пациента в аптеку и обратно домой.
- ◆ Чай, молочные продукты и продукты питания.
- ◆ **ВСЕМ НОВЫМ ПАЦИЕНТАМ - ПОДАРОК!**
- ◆ Мы принимаем все страховки Medicaid и Medicare.
- ◆ Для пациентов аптеки оплата коммунальных услуг и мани ордеров **БЕСПЛАТНО**.
- ◆ В пятницу скидка 10% для пенсионеров на весь ассортимент аптеки.

13023 Bustleton Ave
Philadelphia, PA 19116

267-731-6163

Пн.-Пят.: 9.30-6 pm; Суб.: 10-2 pm



**ДЭКИ • ЗАБОРЫ
ПРИСТРОЙКИ
LANDSCAPING
ДИЗАЙН УЧАСТКОВ
РАТЮ • КЛУМБЫ**

267-210-5321

VitaCare
HOME HEALTH AGENCY

**АГЕНТСТВО ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ**

**Registered Nurses,
Physical Therapists,
Home Health Aides**

**Over 20 years
in business!!!**

**PAS Program - вы можете
ухаживать за вашими
родными и друзьями.**

**Позвонив нам, вы станете
частью нашей большой,
дружной и заботливой
семьи!**



Phone: **215-953-9225**

255 E. Street Road, Feasterville, PA 19053
vitacarehha.com